

Table of Contents

I. Indigenous Pluricentric Languages in the Americas	
1. Cilene RODRIGUES (Rio de Janeiro, Brazil): Migration within Tupi-Guarani Languages	9
2. Liliana SÁNCHEZ (Chicago, USA): Is Quechua II a pluricentric language family?	31
II. The Pluricentricity of Spanish in the Americas	
3. Sebastian GREUSSLICH (Bonn, Germany): The Pluricentricity of Spanish in the Americas – Current Perspectives on Variety Dominance, Standardization, and the Media	47
4. Benjamin MEISNITZER & Dennis SCHMECHEL (Leipzig, Germany): Pluricentricity and the Varieties of Spanish in Central America	75
5. Juan THOMAS (Utica NY, USA): What taboo Anglicisms say about U.S. Spanish	89
6. Soledad CHÁVEZ FAJARDO (Santiago, Chile): The (In)Visible (Hispanic) American in Hispanic Lexicography. 19th and 20th Centuries. Some Cases	105
7. Meredith CHURCH (Boulder, USA): Unstressed Vowel Devoicing in Andean Spanish	121
III. The Pluricentricity of Portuguese in the Americas and worldwide	
8. Augusto SOARES DA SILVA (Braga, Portugal): Portuguese, pluricentricity and Brazilian Portuguese: A case of a reverted asymmetry?	135
9. Maria Eugênia L. DUARTE / Christina A. GOMES / Maria da Conceição PAIVA (Rio de Janeiro, Brazil): Beyond the dichotomy Dominant and Non-Dominant varieties of Pluricentric Languages: the case of Brazilian Portuguese	157
10. Dinah CALLOU / Carolina SERRA / Aline FARIAS (Rio de Janeiro, Brazil): On R-deletion in final coda position: regional diversity in Brazilian Portuguese and syllable phonology	173
11. Christina GOMES / Marcelo L. MELO (Rio de Janeiro, Brazil): Linguistic and Social Patterns of Sound Variation in two Contemporary regional varieties of European and Brazilian Portuguese	189
12. Raquel Meister Ko. FREITAG (Sergipe, Brazil): Mobility and higher education in grammatical patterns of Brazilian Portuguese	201

IV. The Pluricentricity of French and Dutch in the Americas

13. Karine GAUVIN (Moncton, New Brunswick, Canada): On the matter of an endogenous norm in Acadia (New Brunswick, Canada)

219

14. Eric MIJTS (Aruba, Aruba): Pluricentric languages in the Americas: the case of Dutch in the Dutch Caribbean

231